

Brüsszel, 2018. szeptember 27.  
(OR. en)

12511/18

FIN 721  
SOC 563

#### FELJEGYZÉS AZ „I/A” NAPIRENDI PONTHOZ

|                |                                                                                                                                                                                                                                                  |
|----------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Küldi:         | a Költségvetési Bizottság                                                                                                                                                                                                                        |
| Címzett:       | az Állandó Képviselők Bizottsága/a Tanács                                                                                                                                                                                                        |
| Biz. dok. sz.: | 12029/18 (COM(2018) 621 final)                                                                                                                                                                                                                   |
| Tárgy:         | Az Európai Parlament és a Tanács határozata Portugália „EGF/2018/002 PT/Norte – Centro – Lisboa wearing apparel” referenciaszámú kérelme nyomán az Európai Globalizációs Alkalmazkodási Alap igénybevételéről<br>– <i>A határozat elfogadása</i> |

1. A Bizottság 2018. szeptember 10-én benyújtotta a Tanácsnak az Európai Globalizációs Alkalmazkodási Alap (EGAA) igénybevételéről szóló európai parlamenti és tanácsi határozati javaslatot, valamint az előirányzatoknak a DEC 21/2018 sz. átcsoportosítására irányuló, kapcsolódó javaslatot<sup>1</sup>.
2. A határozati javaslat célja 4 655 883 EUR igénybevétele az EGAA-ból annak a kérelemnek a teljesítése érdekében, amelyet Portugália a ruházati termékek gyártásával foglalkozó ágazatban a Norte, Centro, illetve Lisboa régióban működő két vállalatnál bekövetkezett, 1 161 főt érintő elbocsátással összefüggésben nyújtott be az alap igénybevételére vonatkozóan. Az elbocsátásokra a világkereskedelemben a globalizáció hatására továbbra is bekövetkező jelentős strukturális változások miatt került sor<sup>2</sup>.

<sup>1</sup> 12030/18.

<sup>2</sup> HL L 347., 2013.12.20., 855. o.

3. A Költségvetési Bizottság a szeptember 17-i ülésén megvizsgálta a javaslatot és azt jóvá is tudta hagyni.
  4. Felkérjük az Állandó Képviselők Bizottságát, hogy javasolja a Tanácsnak, hogy fogadja el az Európai Globalizációs Alkalmazkodási Alap igénybevételeéről szóló határozat szövegét a MELLÉKLETBEN foglalt formában.
-

**AZ EURÓPAI PARLAMENT ÉS A TANÁCS HATÁROZATA**

**Portugália „EGF/2018/002 PT/Norte – Centro – Lisboa wearing apparel” referenciaszámú kérelme nyomán az Európai Globalizációs Alkalmazkodási Alap igénybevételéről**

AZ EURÓPAI PARLAMENT ÉS AZ EURÓPAI UNIÓ TANÁCSA,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre,

tekintettel az Európai Globalizációs Alkalmazkodási Alapról (2014–2020) és az 1927/2006/EK rendelet hatályon kívül helyezéséről szóló, 2013. december 17-i 1309/2013/EU európai parlamenti és tanácsi rendeletre<sup>1</sup> és különösen annak 15. cikke (4) bekezdésére,

tekintettel az Európai Parlament, a Tanács és a Bizottság közötti, a költségvetési fegyelemről, a költségvetési ügyekben való együttműködésről és a hatékony és eredményes pénzgazdálkodásról szóló, 2013. december 2-i intézményközi megállapodásra<sup>2</sup> és különösen annak 13. pontjára,

tekintettel az Európai Bizottság javaslatára,

mivel:

(1) Az Európai Globalizációs Alkalmazkodási Alap (a továbbiakban: EGAA) célja, hogy támogatást nyújtson a globalizáció hatására a világkereskedelemben bekövetkezett fő strukturális változások miatt vagy a globális pénzügyi és gazdasági válság elhúzódása, illetve egy újabb globális pénzügyi és gazdasági válság következtében elbocsátott munkavállalóknak és tevékenységüket megszüntető önálló vállalkozóknak a munkaerőpiacra történő újbóli beilleszkedéshez.

(2) Az EGAA éves maximális összege (2011-es árakon számítva) az 1311/2013/EU, Euratom tanácsi rendelet<sup>3</sup> 12. cikkében meghatározottaknak megfelelően 150 millió EUR.

---

<sup>1</sup> HL L 347., 2013.12.20., 855. o.

<sup>2</sup> HL C 373., 2013.12.20., 1. o.

<sup>3</sup> A Tanács 2013. december 2-i 1311/2013/EU, Euratom rendelete a 2014–2020-as időszakra vonatkozó többéves pénzügyi keretről (HL L 347., 2013.12.20., 884. o.).

(3) Portugália 2018. április 24-én az EGAA igénybevételére irányuló kérelmet nyújtott be a ruházati termékek gyártásával foglalkozó ágazatban a portugáliai Norte, Centro, illetve Lisboa régióban történt elbocsátásokra tekintettel. A kérelmet az 1309/2013/EU rendelet 8. cikke (3) bekezdésének megfelelően további információkkal egészítette ki. Az említett kérelem eleget tesz az 1309/2013/EU rendelet 13. cikkében az EGAA-ból folyósított pénzügyi hozzájárulás meghatározására vonatkozóan megállapított követelményeknek.

(4) Portugália úgy határozott, hogy az 1309/2013/EU rendelet 6. cikkének (2) bekezdése szerinti, az EGAA által társfinanszírozott, személyre szabott szolgáltatásokat biztosít 730 nem foglalkoztatott, oktatásban és képzésben nem részesülő fiatal (NEET-fiatal) számára is.

(5) Az EGAA-t ezért igénybe kell venni a Portugália által benyújtott kérelem alapján nyújtandó, 4 655 883 EUR összegű pénzügyi hozzájárulás folyósítása érdekében.

(6) Az EGAA igénybevételéhez szükséges idő minimálisra csökkentése érdekében ezt a határozatot az elfogadásának napjától kell alkalmazni,

ELFOGADTA EZT A HATÁROZATOT:

*1. cikk*

Az Unió 2018-as pénzügyi évre vonatkozó általános költségvetésének keretein belül az Európai Globalizációs Alkalmazkodási Alapból 4 655 883 EUR összeg igénybevételére kerül sor kötelezettségvállalási és kifizetési előirányzatok formájában.

*2. cikk*

Ez a határozat az Európai Unió Hivatalos Lapjában való kihirdetésének napján lép hatályba. Ezt a határozatot [az elfogadásának napja]\*-tól/-től kell alkalmazni.

Kelt [...],

*az Európai Parlament részéről*

*a Tanács részéről*

*az elnök*

*az elnök*

---

\* A dátumot a Parlament illeszti be a határozatnak a Hivatalos Lapban való kihirdetését megelőzően.